

Zeitschrift: Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile
Herausgeber: Schweizerischer Zivilschutzverband
Band: 31 (1984)
Heft: 10

Artikel: La protection civile en URSS : similitudes et différences
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-367306>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 06.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

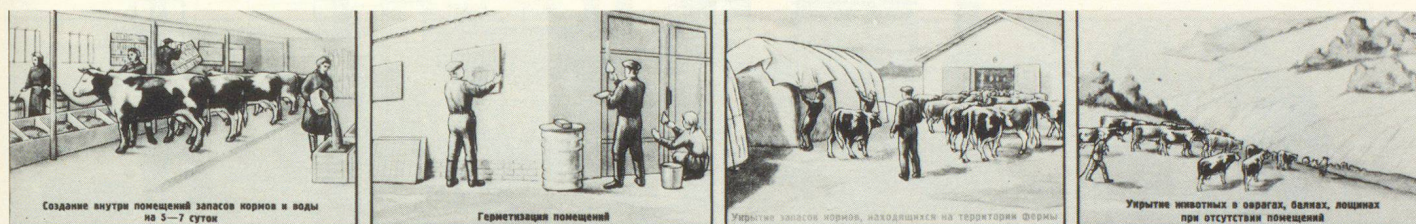
La protection civile en URSS – similitudes et différences

hwm. La protection civile est aussi en Union soviétique une tâche que l'on prend visiblement au sérieux. Les tableaux d'instructions que nous reproduisons dans les pages suivantes et qui sont affichés dans les casernes russes et les autres administrations de l'Etat soviétique en témoignent avec éloquence. Les exemples donnés ici montrent que, en ce qui concerne la protection civile, cette superpuissance

part de réflexions et adopte des solutions similaires aux nôtres. On connaît aussi en Union soviétique – même si ça ou là, ceci n'est vrai que sur le papier – par exemple les mesures de protection dans l'agriculture. Les Russes instruisent, eux aussi, leurs membres de la protection civile – qui fait partie de l'armée – de la manière dont on décontamine la population, le bétail, les machines et les outils ainsi

que les zones contaminées. Ces tableaux d'instructions montrent cependant aussi que les règles de conduite préconisées en URSS coïncident parfois totalement avec notre conception. L'un des sujets de préoccupation pour les Russes est, par exemple, compte tenu des dimensions de leur pays, le problème de l'évacuation.

(Reproduction: F. F.)



**ДЕЙСТВИЯ НАСЕЛЕНИЯ ПО СИГНАЛАМ ГО:
"РАДИАЦИОННАЯ ОПАСНОСТЬ", "ХИМИЧЕСКАЯ ТРЕВОГА"
И "ОТБОЙ ВОЗДУШНОЙ ТРЕВОГИ"**

